

English

For maximum quality
For maximum quality,
re-tighten the screws when
necessary.

Wipe clean with a cloth
dampened in a mild cleaner.

Wipe dry with a clean cloth.

This table has been tested for
general non-domestic use and
meets the requirements for
safety, durability and stability
set forth in the following
standard: ANSI/ BIFMA X:5.5.



Nederlands

Voor maximale kwaliteit
Voor maximale kwaliteit,
de schroeven indien nodig
opnieuw aandraaien.

Afnemen met een doekje met
wat mild schoonmaakmiddel.

Nadrogen met een droge doek.

Deze tafel is getest voor
algemeen gebruik op kantoor
en voldoet aan de eisen wat
betreft veiligheid, slijtvastheid
en stabiliteit volgens de
volgende norm: ANSI/BIFMA
X:5.5.

Deze bordet er testet for
generell og lett offentlig
bruk, og oppfyller kravene til
sikkerhet, varighet og stabilitet
i disse standardene: EN 15372
(alvorlighetsgrad 1) med
redusert belastning for vertikal
statisk og vertikal støttest.

Suomi

**Parhaan mahdollisen laadun
varmistaminen**
Parhaan mahdollisen laadun
varmistamiseksi kiristä ruuveja
aina kun tarpeen.

Puhdistetaan mietoon
puhdistusaineeseen
kostutetulla liinalla.

Kuivataan puhtaalla liinalla.

Pöytä on testattu julkikäyttöä
varten, ja se täyttää standardin
ANSI/BIFMA X:5.5 turvallisuutta,
kestävyyttä ja vakautta
koskevat vaatimukset.

This table has been tested
for general and light non-
domestic use and meets
the requirements for safety,
durability and stability set forth
in the following standard: EN
15372 (severity 1) with reduced
load for vertical static and
vertical impact test.

Dansk

For bedste kvalitet
Stram skruerne efter behov for
at opnå den bedste kvalitet.

Tørres af med en klud dyppet
i vand og tilsat et mildt
rengøringsmiddel.

Tør efter med en ren, tør klud.

Bordet er testet til almindelig,
offentlig brug og opfylder de
krav, der stilles til sikkerhed,
holdbarhed og stabilitet, i
følgende standard: ANSI/BIFMA
X:5.5.

Pöytä on testattu kevyttä
julkikäyttöä varten, ja se täyttää
standardin EN 15372 (taso
1) turvallisuutta, kestävyyttä
ja vakautta koskevat
vaatimukset pystysuuntaisen
tasapainoisuuden ja
iskunkestävyyden testauksessa
kevennetyllä kuormituksella.

Deutsch

Für ein Maximum an Qualität
Für ein Maximum an Qualität
die Schrauben bei Bedarf
erneut anziehen.

Mit feuchtem Tuch (evtl. mit
mildem Reinigungsmittel)
abwischen.

Mit trockenem Tuch
nachwischen.

Der Tisch ist für den Gebrauch
in öffentlichen Räumen
getestet und erfüllt die
Anforderungen bezüglich
Sicherheit, Haltbarkeit und
Stabilität gemäß des folgenden
Standards: ANSI/BIFMA X:5.5.

Deette bord er testet til i
forbindelse med generel og
let brug uden for private hjem
og opfylder de krav, der stilles
til sikkerhed, holdbarhed og
stabilitet, i følgende standard:
EN 15372 (fare 1) med reduceret
belastning ved lodret statisk og
lodret slagprøvninger.

Svenska

För maximal kvalitet
För maximal kvalitet, dra åt
skruvarna på nytt vid behov.

Torka med en trasa fuktad med
milt rengöringsmedel.

Eftertorka med torr trasa.

Det här bordet har testats
för generell användning i
offentliga miljöer och uppfyller
kraven för säkerhet, slitstyrka
och stabilitet enligt följande
standarder: ANSI/BIFMA X:5.5.

Dieser Tisch wurde für den
allgemeinen und leichten nicht
häuslichen Gebrauch getestet
und erfüllt die Anforderungen
bezüglich Sicherheit,
Haltbarkeit und Stabilität, die in
der folgenden Norm festgelegt
sind: EN 15372 (Schweregrad 1)
mit reduzierter Belastung für
den senkrechten statischen
Test und den senkrechten
Stoßtest.

Íslenska

Fyrir bestu gæði
Hertu skréfurnar eftir þörfum
fyrir bestu gæði.

Þrífðu með rökum klút og mildu
hreinsiefni.

Þurrkaðu með hreinum klút.

Borðið hefur verið prófað
fyrir notkun í atvinnuskyni og
uppfyllir kröfur um öryggi,
endingu og stöðugleika
samkvæmt eftirfarandi staði:
ANSI/BIFMA X:5.5.

Det här bordet har testats för
generell och lätt användning
i offentliga miljöer och
uppfyller kraven för säkerhet,
slitstyrka och stabilitet enligt
följande standarder: EN
15327 (allvarlighetsgrad 1)
med reducerad belastning
för vertikalt statiskt prov och
vertikalt stötprov.

Français

Pour une qualité optimale
Resserrez les vis quand
nécessaire pour une qualité
optimale.

Nettoyer avec un chiffon imbibé
d'un détergent doux.

Terminer en essuyant avec un
chiffon sec.

Ce bureau a été testé pour un
usage public général et répond
aux exigences spécifiées par les
normes ANSI/BIFMA X:5.5 en
matière de sécurité, résistance
et stabilité.

Borðið hefur verið prófað
fyrir almenna og litla notkun
í atvinnuskyni og uppfyllir
kröfur um öryggi, endingu
og stöðugleika samkvæmt
eftirfarandi stöðlum: EN 15372
(alvarleikaflokkur 1) með minni
þyngd í lóðréttri kyrrstöðu og
lóðréttri höggprófun.

Ce bureau a été testé pour un
usage public général et léger
et répond aux exigences en
matière de sécurité, résistance
et stabilité spécifiées par
la norme EN 15372 (niveau
sévérité 1) avec charge réduite
pour les tests de charge
statique vertical et impact
vertical.

Norsk

For maks kvalitet
For maks kvalitet bør skruene
etterstrammes når det er
nødvendig.

Tørk av med en klut fuktet med
et mildt rengjøringsmiddel.

Tørk av med en tørr klut.

Deette bordet er testet for
generell offentlig bruk og
oppfyller kravene til sikkerhet,
varighet og stabilitet i disse
standardene: ANSI/ BIFMA
X:5.5.

Tento stůl byl testován pro
všeobecné a lehké použití
mimo domácnosti a splňuje
požadavky na bezpečnost,
odolnost a stabilitu stanovené
v následující normě: EN 15372
(závažnost 1) se sníženým
zatížením pro vertikální statický
a vertikální nárazový test.

Česky

Pro maximální kvalitu
Pro maximální kvalitu utáhněte
v případě potřeby šrouby.

Otírejte navlhčenou textilií a
jemným čisticím prostředkem.

Osušte čistou utěrkou.

Tento stůl byl testován pro
běžné použití mimo domácnost
a splňuje požadavky na
bezpečnost, odolnost a stabilitu
stanovené v následující normě:
ANSI/BIFMA X:5.5.

Español

Para una calidad óptima

Para una calidad óptima, aprieta de nuevo los tornillos cuando sea necesario.

Limpiar con un paño humedecido con un detergente suave.

Secar con un paño seco.

Este escritorio se ha probado para uso no doméstico general y cumple los requisitos de seguridad, durabilidad y estabilidad que establece la siguiente norma: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Escritorio de la serie Ergo, con un escritorio giratorio.

Stół został przetestowany do użytku powszechnego i nieintensywnego użytku poza mieszkaniem i spełnia wymagania bezpieczeństwa, trwałości i stabilności określone w następującej normie: EN 15372 (stopień intensywności użytkowania) 1) przy zmniejszonym obciążeniu w przypadku testu obciążenia statycznego pionowego i testu udarowego pionowego.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Portugues

Para maior qualidade

Para maior qualidade, volte a apertar os parafusos sempre que necessário.

Limpar com um pano embebido em detergente suave.

Secar com um pano limpo.

Esta secretária foi testada para uso geral público e cumpre os requisitos de segurança, durabilidade e estabilidade estabelecidos na seguinte norma: ANSI/BIFMA X:5.5.

Este escritorio se ha probado para uso no doméstico general y ligero, y cumple los requisitos de seguridad, durabilidad y estabilidad que establecen las siguientes normas: EN 15372 (nivel 1) con carga reducida para pruebas de impacto vertical y estática vertical.

Escritorio de la serie Ergo, con un escritorio giratorio.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Eesti

Maksimaalse kvaliteedi tagamiseks

Maksimaalse kvaliteedi tagamiseks pinguta vajadusel kruvisid.

Puhasta õrnatoimelises puhastusvahendis niisutatud lapiga.

Kuivata puhta lapiga.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Seda lauda on testitud üldiseks kasutamiseks ja see vastab ohutus-, vastupidavus- ja stabiilsusnõuetele, mis on sätestatud standardiga ANSI/ BIFMA X:5.5.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Esta secretária foi testada para uso geral público e ligeiro e cumpre os requisitos de segurança, durabilidade e estabilidade estabelecidos na seguinte norma: EN 15372 (nível 1) com carga reduzida para testes de impacto vertical e estática vertical.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Italiano

Per una qualità ottimale

Per una qualità ottimale, serra nuovamente le viti quando è necessario.

Pulisci con un panno inumidito in un detersivo poco concentrato.

Asciuga con un panno pulito.

Questo tavolo è stato testato per un uso generale in ambienti non domestici, ed è conforme ai requisiti di sicurezza, resistenza e stabilità specificati nella norma ANSI/BIFMA X:5.5.

Scrivania della serie Ergo, con scrivania girevole.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Seda lauda on testitud üldiseks ja kergeks koduväliseks kasutamiseks ja see vastab ohutus-, vastupidavus- ja stabiilsusnõuetele, mis on sätestatud järgnevates standardites: EN 15372 (1. raskusaste) vähendatud koormusega vertikaalse staatilise ja vertikaalse löögi katse jaoks.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Româna

Pentru calitate optimă

Pentru calitate optimă, strânge şuruburile ori de câte ori este necesar.

Şterge cu o cârpă înmuiată în detergent delicat.

Şterge cu o cârpă curată.

Această masă a fost testată pentru uz general şi pentru uz public şi îndeplineşte cerinţele de siguranţă, durabilitate şi stabilitate prevăzute de standardul ANSI/ BIFMA X:5.5.

Questo tavolo è stato testato per un uso generale e leggero in ambienti non domestici ed è conforme ai requisiti di sicurezza, durabilità e stabilità specificati nella seguente norma: EN 15372 (severità 1) con carico ridotto per il test del carico statico verticale e dell'impatto verticale.

Scrivania della serie Ergo, con scrivania girevole.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Stół z serii Ergo, z siedziskiem i siedziskiem.

Latviešu

Maksimālai kvalitātei

Lai nodrošinātu maksimālu kvalitāti, skrūves pēc nepieciešamības pievelk ciešāk.

Tīrīt ar saudzīgā tīrīšanas līdzekli samērcētu drānu.

Noslaucīt ar tīru drānu.

Galds ir testēts lietošanai publiskās telpās un atbilst drošības, izturības un stabilitātes standartam ANSI/ BIFMA X:5.5.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Această masă a fost testată pentru uz general şi pentru uz public uşor şi îndeplineşte cerinţele de siguranţă, durabilitate şi stabilitate prevăzute de standardul EN 15372 (gravitate 1) cu sarcină redusă pentru testul static pe verticală şi testul de impact pe verticală.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Magyar

A maximális minőség érdekében

A maximális minőség érdekében szükség szerint rendszeresen húzd meg a csavarokat.

Enyhén tisztítószeres vízbe áztatott ronggyal tisztítsd.

Tiszta ruhával töröld szárazra.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Ezt az asztalt általános, nem otthoni használatra tesztelték; biztonság, tartósság és stabilitás szempontjából megfelel a következő szabványban meghatározott követelményeknek: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Šis galds ir testēts vispārīgai un nelielas intensitātes lietošanai publiskās telpās un drošības, izturības un stabilitātes standartam EN 15372 (smaguma pakāpe 1) atbilstoši testam ar samazinātu statisko slodzi vertikāli un vertikālu triecienu.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Slovensky

Maximálna kvalita

Maximálnu kvalitu dosiahnete, ak budete pravidelne utahovať skrutky.

Čistite vlhkou handrou a jemným čistiacim prostriedkom.

Utrite do sucha čistou textíliou.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stôl bol testovaný na všeobecné použitie mimo domácností a spĺňa požiadavky na bezpečnosť, trvanlivosť a stabilitu stanovené v tejto norme: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Ez az asztal le lett tesztelve általános és háztartáson kívüli, mérsékelt használatra és megfelel a biztonsággal, tartóssággal és stabilitással szemben támasztott követelményeknek az alábbi szabványok alapján: EN 15372 (1.) - vízszintes, statikus csökkentett terhelés és függőleges behatással járó tesztek alapján.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Lietuvių

Kokybė ir patikimumas

Prisukite klibančius varžtus, jei tokių atsiranda.

Valyti šluoste, sudrėkinta švelniu valikliu.

Valyti švaria, sausa šluoste.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stalas buvo išbandytas bendrajam nebuitiniam naudojimui ir atitinka standarto ANSI/ BIFMA X:5.5 keliamus saugumo, patvarumo, stabilumo reikalavimus.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stôl bol testovaný na všeobecné a ľahké použitie mimo domácností a spĺňa požiadavky na bezpečnosť, trvanlivosť a stabilitu stanovené v tejto norme: EN 15372 (závažnosť 1) so zníženým zaťažením pri vertikálnej statickej a vertikálnej nárazovej skúške.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Polski

Dla zapewnienia maksymalnej jakości

Dla zapewnienia maksymalnej jakości, w razie potrzeby ponownie dokręć śruby.

Wycierać szmatką zwilżoną delikatnym środkiem do czyszczenia.

Wycierać czystą, suchą szmatką.

Stół został przetestowany do powszechnego użytku poza mieszkaniem i spełnia wymogi bezpieczeństwa, trwałości i stabilności określone w następującej normie: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stalas buvo išbandytas bendram ir lengvam ne buitiniam naudojimui ir atitinka standarte EN 15372 (1 sunkumo laipsnis) nustatytus saugos, patvarumo ir stabilumo reikalavimus, kai taikoma sumažinta vertikalaus statinio ir vertikalaus smūginio bandymo apkrova.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Stooli Ergo, koos keeratava tööpinna.

Български

За максимално качество

За максимално качество, презатегнете винтовете, когато е необходимо.

За да почистите, забършете с кърпа, напоена с мек почистващ препарат.

Почистете със суха и чиста кърпа.

Масата е тествана за употреба в небитови условия и отговаря на изискванията за безопасност, издръжливост и стабилност, заложиени в следния стандарт: ANSI/BIFMA X:5.5.

Масата е тествана за обща употреба в небитови условия и отговаря на изискванията за безопасност, издръжливост и стабилност, заложени в следните стандарти: EN 15372 с намален товар при тест за вертикален статичен и вертикален удар.

Hrvatski

Za maksimalnu kvalitetu
Za maksimalnu kvalitetu
ponovno zategnuti vijke po potrebi.

Očistiti krpom namočenom u blago sredstvo za čišćenje.

Prebrisati čistom krpom.

Ovaj je stol ispitан za svakodnevnu upotrebu izvan kućanstva i u skladu je sa zahtjevima za sigurnost, izdržljivost i stabilnost navedenima u sljedećoj normi: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Українська

Задля найкращої якості
Задля найкращої якості
перезатягніть шурупи, якщо потрібно.

Протирайте тканиною з м'яким засобом для чищення.

Витирайте насухо чистою тканиною.

Стіл перевірявся на придатність для використання в не побутових умовах і відповідає вимогам безпеки, міцності та стійкості, вказаним у стандарті ANSI/ BIFMA X:5.5.

Маса зазвичай складається з двох частин: столешниці і ніжів.

Bu masa genel ve hafif ev dışı kullanım için test edilmiştir ve aşağıdaki standartta belirtilen güvenlik, dayanıklılık ve stabilite gereksinimlerini karşılamaktadır: EN 15372 (şiddet 1) dikey statik ve dikey darbe testi için azaltılmış yük ile.

中文

实现最佳品质效果
为实现最佳品质效果，请根据实际需要，重新拧紧螺丝。

用布块沾中性清洁剂充分擦洗。

用干净布块擦干

桌子已经过测试，适合一般非家用场合，并符合如下标准的安全性、耐用性和稳定性要求：ANSI/ BIFMA X:5.5。

桌子已经过测试，适合一般及轻型非家用场合，同时满足如下标准的安全性、耐用性和稳定性要求：EN 15372（测试强度1）降低负荷进行垂直静载和垂直冲击测试。

Ovaj je stol ispitан za svakodnevnu i laganu upotrebu izvan kućanstva i u skladu je sa zahtjevima za sigurnost, izdržljivost i stabilnost navedenima u sljedećoj normi: EN 15372 (razina strogosti 1) sa smanjenim opterećenjem pri ispitivanju okomite statičke sile i okomitog udara.

Srpski

Za optimalni kvalitet
Kada je potrebno, dotegni zavrtnje radi optimalnog kvaliteta.

Obriši krpom namočenom blagim sredstvom za čišćenje.

Obriši čistom i suvom krpom.

Ovaj sto ispitан je i одобren za opštu upotrebu van domaćinstva i zadovoljava zahteve bezbednosti, izdržljivosti i stabilnosti određene standardom: ANSI/ BIFMA X:5.5.

繁体中

為了達到最佳品質
為了達到最佳品質，需要時可鎖緊螺絲。

請用抹布沾溫和清潔劑擦拭乾淨

用乾淨的布擦乾

此桌子經測試驗證適合一般非家用用途，符合以下標準規定對安全性、耐用度和穩定度的要求：ANSI/ BIFMA X:5.5。

此桌子經測試驗證適合普遍及常見的非家用用途，符合以下標準規定對安全性、耐用度和穩定度的要求：EN 15372(嚴重性1)，在負載減少的情況下，分別通過垂直靜載及垂直衝擊試驗。

Ελληνικά

Για την καλύτερη ποιότητα
Για την καλύτερη ποιότητα, χρησιμοποιήστε τις βίδες όταν χρειάζεται.

Σκουπίστε με ένα πανί βρεγμένο με ένα ήπιο καθαριστικό.

Στεγνώστε με ένα καθαρό πανί.

Αυτό το γραφείο έχει ελεγχθεί για γενική, μη οικιακή χρήση και πληροί τις απαιτήσεις για την ασφάλεια, την αντοχή και τη σταθερότητα που παρατίθενται στο πρότυπο: ANSI/BIFMA X:5.5.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ovaj sto ispitан je za opštu upotrebu i upotrebu van domaćinstva i zadovoljava zahteve bezbednosti, izdržljivosti i stabilnosti određene standardom: EN 15372 (nivo 1) sa smanjenim opterećenjem za ispitivanje vertikalnog statičkog opterećenja i ispitivanje vertikalnog udara.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ovaj sto ispitан je i одобren za opštu upotrebu van domaćinstva i zadovoljava zahteve bezbednosti, izdržljivosti i stabilnosti određene standardom: ANSI/ BIFMA X:5.5.

한국어

최상의 품질 유지
최상의 품질을 유지하기 위해서는 헐거워진 나사가 있으면 다시 조여주는 것이 좋습니다.

순한 세제에 적신 천으로 닦으세요.

깨끗한 천으로 물기를 닦아주세요.

가정 외에서 일반적으로 사용하는 용도로 테스트를 거쳤으며, ANSI/ BIFMA X:5.5 표준에 따른 안전성, 내구성 및 안정성 기준에 부합하는 테이블입니다.

То трапéζι αυτό έχει δοκιμαστεί για επαγγελματική χρήση και πληροί τις απαιτήσεις για την ασφάλεια, αντοχή και σταθερότητα που παρατίθενται στο ακόλουθο πρότυπο: EN 1537 με μειωμένο φορτίο για κάθετη στατική και κατακόρυφη δοκιμή κρούσης.

Στεγνώστε με ένα καθαρό πανί.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ovaj sto ispitан je za opštu upotrebu i upotrebu van domaćinstva i zadovoljava zahteve bezbednosti, izdržljivosti i stabilnosti određene standardom: EN 15372 (nivo 1) sa smanjenim opterećenjem za ispitivanje vertikalnog statičkog opterećenja i ispitivanje vertikalnog udara.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Slovenščina
Za najvišjo kakovost
Za najvišjo kakovost vijake po potrebi dodatno privij.

Obriši s krpo, navlaženo z blagim čistilom.

Obriši do suhega s čisto krpo.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ta miza je preizkušena za splošno uporabo v negospodinjskih prostorih in izpolnjuje zahteve o varnosti, trpežnosti in stabilnosti, zapisane v naslednjem standardu: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ovaj sto ispitан je i одобren za opštu upotrebu van domaćinstva i zadovoljava zahteve bezbednosti, izdržljivosti i stabilnosti određene standardom: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

일반적인 사용 및 가정 외에서 가법게 사용하는 용도로 테스트를 거친 테이블입니다. EN 15372(심각도 1)의 표준에 따른 안전성, 내구성 및 안정성 기준에 부합하고 감소된 하중으로 수직 정적 테스트 및 수직 충격 테스트를 완료했습니다.

깨끗한 천으로 물기를 닦아주세요.

가정 외에서 일반적으로 사용하는 용도로 테스트를 거쳤으며, ANSI/ BIFMA X:5.5 표준에 따른 안전성, 내구성 및 안정성 기준에 부합하는 테이블입니다.

Русский

Для обеспечения максимального качества
Для обеспечения максимального качества при необходимости подтягивать шурупы.

Протирать тканью, смоченной мягким моющим средством.

Вытирать чистой сухой тканью.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Этот стол протестирован для общего небытового использования и соответствует требованиям к безопасности, прочности и

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ta miza je preizkušena za splošno in manj intenzivno uporabo v negospodinjskih prostorih in izpolnjuje zahteve o varnosti, trpežnosti in stabilnosti, zapisane v naslednjem standardu: EN 15372 (stopnja 1) z zmanjšano obremenitvijo za navpični statični in navpični udarni preskus.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Obriši do suhega s čisto krpo.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ovaj sto ispitан je i одобren za opštu upotrebu van domaćinstva i zadovoljava zahteve bezbednosti, izdržljivosti i stabilnosti određene standardom: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

日本語

安定性を高めるために
安定性を高めるため、必要に応じてネジを締め直してください。

中性洗剤を含ませた布で拭いてください

きれいな布でから拭きしてください

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

このテーブルは、一般的な業務上で使用する家具の安全性・耐久性・安定性に関する基準を定めた以下の規格に適合しています。ANSI/ BIFMA X:5.5

устойчивости, установленным следующим стандартом: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Этот стол протестирован для общего и облегченного небытового использования и соответствует требованиям к безопасности, прочности и устойчивости, установленным следующим стандартом: EN 15372 (степень 1) со сниженной нагрузкой для вертикального статического испытания и испытания на вертикальный удар.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ovaj sto ispitан je i одобren za opštu upotrebu van domaćinstva i zadovoljava zahteve bezbednosti, izdržljivosti i stabilnosti određene standardom: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Türkçe

Maksimum kalite
Maksimum kalite için gerektiğinde vidaları yeniden sıkın.

Az miktarda hafif deterjanlı bir bez ile siliniz.

Temiz bir bez ile kurulayınız.

Bu masa genel ev dışı kullanım için test edilmiştir ve aşağıdaki standartta belirtilen güvenlik, dayanıklılık ve stabilite gereksinimlerini karşılamaktadır: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

Ovaj sto ispitан je i одобren za opštu upotrebu van domaćinstva i zadovoljava zahteve bezbednosti, izdržljivosti i stabilnosti određene standardom: ANSI/ BIFMA X:5.5.

Η εικόνα δείχνει το γραφείο να είναι κατάλληλο για χρήση σε οικιακό περιβάλλον.

このテーブルは、一般・業務用で使用する家具の安全性・耐久性・安定性に関する基準を定めた以下の規格に適合しています。EN15372（過酷度1）減荷重条件における垂直静荷重試験および垂直衝撃試験

Bahasa Indonesia

Untuk kualitas maksimal
Untuk kualitas maksimal, kengangan kembali sekrup bila perlu.

Bersihkan dengan lap yang dibasahi deterjen lembut.

Lap hingga kering dengan kain bersih.

Tabel ini telah diuji untuk penggunaan non-domestik secara umum dan memenuhi persyaratan keamanan, daya tahan, dan stabilitas yang ditetapkan dalam standar berikut: ANSI/BIFMA X:5.5.

Meja ini telah diuji untuk penggunaan non-domestik umum dan ringan serta memenuhi persyaratan keamanan, daya tahan, dan stabilitas yang ditetapkan dalam standar berikut: EN 15372 (tingkat keparahan 1) dengan beban yang dikurangi untuk uji benturan statis dan vertikal.

Bahasa Malaysia

Untuk kualiti maksimum
Untuk kualiti maksimum, ketatkan semula skru jika perlu.

Lap bersih menggunakan kain yang dilembapkan di dalam larutan pencuci lembut.

Kesat sehingga kering dengan kain bersih.

Meja ini telah diuji untuk penggunaan am bukan domestik dan memenuhi keperluan untuk keselamatan, ketahanan dan kestabilan seperti yang ditetapkan di dalam standard berikut: ANSI/BIFMA X:5.5.

Meja ini ini telah diuji untuk penggunaan umum dan bukan domestik ringan dan mematuhi keperluan demi keselamatan, ketahanan dan kestabilan seperti yang dikemukakan di dalam standard berikut: EN 15372, (keamatan 1) dengan beban yang dikurangkan untuk ujian statik menegak dan impak menegak.

عربي

لأفضل أداء

للحصول على أفضل أداء، أعيدي ربط المسامير إذا لزم الأمر.

نظّفي بواسطة قطعة قماش مبللة بمنظّف لطيف.

امسحي باستخدام قطعة قماش نظيفة.

تم اختبار هذه الطاولة للاستخدام العام غير المحلي وتلبي متطلبات السلامة والمتانة والاستقرار المنصوص عليها في المقاييس التالية: ANSI/ BIFMA X:5.5.

تم اختبار هذه الطاولة للاستخدام العام والخفيف غير المنزلي وتلبي متطلبات السلامة والمتانة والثبات المنصوص عليها في المقياس التالي: EN 15372 (الخطورة 1) مع حمولة مخفضة لاختبار الثبات الرأسي والتأثير الرأسي.

ไทย

เพื่อประสิทธิภาพสูงสุด

เพื่อประสิทธิภาพสูงสุดในการใช้งาน ควรขันสกรูให้แน่นอีกครั้งหากจำเป็น

ใช้ผ้าชุบน้ำยาทำความสะอาดอ่อนๆ เช็ดให้สะอาด

ใช้ผ้าสะอาดเช็ดให้แห้ง

โต๊ะผ่านการทดสอบสำหรับการใช้งานทั่วไปนอกอาคาร และได้มาตรฐานด้านความปลอดภัย ความทนทาน และความมั่นคงแข็งแรง ตามมาตรฐาน ANSI/BIFMA X:5.5

โต๊ะนี้ผ่านการทดสอบและรับรองให้ใช้งานเบาทั่วไปภายนอกครัวเรือน ได้มาตรฐาน EN 15372 (severity 1) ด้านความปลอดภัย ความทนทาน และความมั่นคงแข็งแรง ที่มีการโหลดทดสอบสำหรับการรับน้ำหนักและการทดสอบแรงกระแทกในแนวตั้ง

Tiếng Việt

Để đạt được chất lượng tối đa
Để đạt được chất lượng tối đa, siết chặt ốc vít lại khi cần

Lau sạch bằng khăn thấm nước hoặc chất tẩy rửa dịu nhẹ.

Lau khô với khăn sạch.

Bàn đã được kiểm định và phê duyệt phù hợp để sử dụng với mục đích thông thường, ở nơi công cộng và đáp ứng các yêu cầu về độ an toàn, độ bền và độ ổn định theo tiêu chuẩn: ANSI/BIFMA X:5.5.

Bàn đã được kiểm định và phê duyệt phù hợp để dùng ở nơi công cộng và đáp ứng các yêu cầu về độ an toàn, độ bền và độ ổn định theo tiêu chuẩn: EN 15372 (mức độ nghiêm trọng 1) với tải trọng giảm dành cho thử nghiệm va đập tĩnh và thẳng đứng theo phương thẳng đứng.